



# Полезные фразы и лексика по теме «Английский для юристов»

## Базовый словарь юридических терминов

Области права:

Bankruptcy law	Закон о банкротстве
Civil law	Гражданское право
Company law	Законодательство о хозяйственных обществах
Competition law	Антимонопольное право, защита конкуренции
Contract law	Договорное право
Criminal law	Уголовное право
Employment law	Трудовое законодательство
Environmental law	Правовые нормы по охране окружающей среды
Family law	Семейное право
Health law	Здравоохранительное право
Immigration law	Иммиграционное право
Intellectual property law	Закон об интеллектуальной собственности
International law	Международное право
Military law	Военное право
Private law	Частное право
Procedural law	Процессуальное право
Public law	Публичное (общественное) право



Real property law	Нормы права о недвижимости
Substantive law	Материальное право
Tax law	Налоговое законодательство

### Общие юридические термины:

A breach /bri:tʃ/ /violation /ˌvaɪəˈleɪʃ(ə)n/ of (the) law	Нарушение закона
A case	Судебное дело
A complaint	Исковое заявление, судебная жалоба
A contract	Договор, сделка
A defence	Отзыв на исковое заявление, защита в суде, аргументация обвиняемого
A defendant	Обвиняемый, ответчик
A fine	Штраф
A hearing	Судебное заседание, слушание дела
A judge	Судья
A jury	Коллегия присяжных
A lawsuit	Судебное дело, правовой спор, гражданский иск
A legal action	Судебный иск, обращение в суд, тяжба
A litigant /ˈlɪtɪɡənt/	Любая из сторон в судебном деле (истец или ответчик)
A plaintiff	Истец, заявитель по иску
A prosecution attorney / prosecutor	Обвинитель, прокурор
A tribunal	Специальный суд: суд по вопросам трудовых отношений, трибунал и т. д.
A verdict /ˈvɜː(r)dɪkt/	Вердикт, решение присяжных



An accusation (of)	Обвинение (в чем-то)
An allegation (of)	Утверждение (о чем-то) в суде (обычно голословное), заявление без доказательств вины
An injunction	Судебный запрет, запрещающее судебное предписание
An offence	Правонарушение
A settlement	Мировое соглашение
Court	Суд (как абстрактное понятие и место проведения заседания)
The court	Общее название присяжных и судьи
Damages	Материальная компенсация, компенсация за убытки
Judgement	Решение суда
Law enforcement agency	Орган юстиции, орган правопорядка
Legal abuse	Нарушение закона, злоупотребление законом
Legal proceeding	Судопроизводство, процессуальные действия
Legislation	Законодательство, закон
Trial	Слушание дела, судебный процесс, судебное производство
To accuse	Обвинять
To appeal	Обжаловать, опротестовать (приговор)
To fine	Штрафовать
Binding (document, decision)	Обязательный к исполнению (документ, решение)
Civil	Гражданско-правовой, гражданский (не уголовный, не военный)
Judicial /dʒu:'dʃ(ə)l/	Судебный, правовой
Legal	Законный, правомерный



### Словосочетания общей тематики:

A charge against	Обвинение против кого-либо
A heavy/substantial/large fine	Крупный штраф
A minor /'maɪnə(r)/ offence	Мелкое правонарушение
To accuse falsely	Обвинять ложно, оговаривать
To accuse someone of something / To accuse someone of doing something	Обвинить кого-то в чем-то / в совершении чего-то
To appear in court	Явиться в суд
To assert your rights	Отстаивать свои права
To be charged with an offence / a crime	Быть обвиненным в совершении правонарушения/преступления
To be guilty of...	Быть виновным в...
To come to trial	Дойти до суда (о деле)
To deny/refute /rɪ'fju:t/ allegations	Отрицать/опровергать утверждение, голословное обвинение
To face/get a fine	Получить штраф You'll face/get a fine. — Вас оштрафуют.
To file a lawsuit	Подать иск, возбудить дело
To make allegations against / about someone	Делать заявление против кого-то / о ком-то
To make/bring an accusation against someone	Выдвигать обвинение против кого-то, обвинять кого-то
To pay a fine	Платить штраф
To preside over a court/case	Руководить судебным заседанием
To stand trial	Отвечать перед судом, предстать перед судом



## Intellectual property law — Закон об интеллектуальной собственности:

A commercial name	Торговое, фирменное наименование
A licence	Лицензия
A patent	Патент
A reproduction	Воспроизведение; копия
A trademark	Товарный знак
Author's rights	Авторские права
Copyright	Издательское право, право перепечатки/постановки
Disclosure	Разглашение, раскрытие информации
Industrial property	Промышленная собственность (разновидность интеллектуальной)
Infringement /In'frɪndʒmənt/	Нарушение (прав, закона, норм), посягательство (на авторское право)

## Competition law — Антимонопольное право, защита конкуренции:

A criminal sanction	Уголовное наказание, санкция
A trust	Трест (объединение однотипных предприятий)
Anticompetitive practices	Практика недобросовестной конкуренции, монополистическая практика
Antitrust law	Антимонопольное законодательство
Business entities	Субъекты предпринимательской деятельности
Monopoly	Монополия
Predatory pricing	Демпинг (искусственное занижение цен)
Price gouging	Спекуляция, искусственное раздувание цен
Conspiracy	Сговор



To dominate	Господствовать, доминировать (на рынке)
To restrict	Ограничивать, блокировать
Unenforceable	Не имеющий юридической силы

### Employment law — Трудовое законодательство:

A pension	Пенсия
Benefits	Компенсационные выплаты, льготы, пособия (то, что платится помимо основной зарплаты)
Discrimination	Дискриминация
Dismissal	Увольнение
Recruitment	Набор персонала
Redundancy	Увольнение (обычно сокращение)
Severance	Выходное пособие
Termination	Прекращение действия договора/соглашения
Trade union	Профсоюз
Workforce	Персонал, работники предприятия, рабочая сила

### Contract law — Договорное право:

A warranty	Гарантия на продукцию, обеспечивающая ее замену/ремонт
Ambiguity / ˌæmbɪˈɡjuːəti/ of expressions	Двусмысленность терминов/формулировок
An anticipatory breach	Нарушение договора до его вступления в силу
Duties	Обязанности
Liability	Финансовые, долговые обязательства



Repudiation	Аннулирование, расторжение, односторонний отказ
Terms	Условия (контракта)
To discharge	Аннулировать, расторгать
To draft a contract	Заключать договор
Enforceable	Имеющий юридическую силу, подлежащий исполнению
Non-binding	Не имеющий обязательной силы

### Real property law — Нормы права о недвижимости:

A landlord	Арендодатель, владелец недвижимого имущества
A tenant	Арендатор
An heir /eə(r)/	Наследник
Easement	Сервитут (ограниченное право пользования землей)
Estate	Имущество, владение
Fee simple	Право наследования без ограничений
Fee tail	Ограниченное право наследования
Freehold	Безусловное право собственности на недвижимость
Leasehold	Арендованная недвижимость
Life estate	Имущество в пожизненном владении
Rent	Арендная плата
Reversion	Обратный переход прав к первоначальному владельцу; право выкупа заложенной или отчужденной за долги недвижимости

Company law — Право, регулирующее деятельность акционерных компаний (Корпоративное право):

Bankruptcy	Банкротство, неплатежеспособность
Consent	Согласие, разрешение
Enlargement	Укрупнение (предприятия)
Recession	Кризис, спад
Remuneration	Гонорар, оплата, вознаграждение
Repayment	Возврат, погашение долга
Sustainability	Способность продолжительное время держаться на одном уровне
To contribute	Делать вклад
To maintain	Поддерживать
To remedy	Исправлять, устранять

## Criminal law — словарь по уголовному праву

A crime	Преступление
A victim	Потерпевший, жертва
A witness	Свидетель
Disputes	Разногласия, споры
Evidence	Доказательства, свидетельские показания (неисчисляемое существительное, используется без артикля)
Investigation of a crime	Следствие, расследование (какого-то преступления)





Prosecution	Обвинение, уголовное преследование
Testimony	Свидетельские показания
To acquit	Оправдать
To arrest	Арестовать, взять под стражу
To be in custody	Быть под стражей (до суда)
To commit	Совершить (преступление)
To convict	Признать виновным, вынести обвинительный приговор
To incriminate	Инкриминировать (преступление), предъявлять обвинение
To plead guilty / To admit guilt	Признавать себя виновным
To plead innocent	Заявлять о невиновности
To prosecute	Обвинить, привлечь к уголовной ответственности
Criminal	Уголовный, преступный
Innocent	Невиновный
A criminal offence	Уголовное преступление
Accused courtroom rights	Права обвиняемого на судебном заседании
Circumstantial evidence	Косвенные улики
Conclusive/ Incriminating/ Hard evidence	Неопровержимые факты, убедительное доказательство
Juvenile /'dʒu:vənaiɪ/ crime	Подростковая преступность
Crime scene	Место преступления
To arrest someone for something	Арестовать кого-то за что-то
To arrest someone on charges/suspicion of something	Арестовать кого-то по обвинению/подозрению в чем-то
To be under arrest	Быть под арестом



To be under investigation	Быть под следствием
To bring to responsibility / To bring to account	Привлечь к уголовной ответственности
To collect/gather evidence	Собирать доказательства, собирать свидетельские показания
To commit a crime / an offense (against)	Совершить преступление (против)
To commit a fraud	Смошенничать
To convict someone of an offence / a crime	Привлечь к уголовной ответственности по правонарушению
To drop the charges	Снимать обвинения
To escape prosecution	Избежать уголовного преследования
To fight/combat crime	Бороться с преступностью
To find someone guilty / not guilty of something	Признать кого-то виновным/невиновным в чем-то
To give evidence	Свидетельствовать, давать показания
To press/prefer/bring charges	Выдвигать обвинения
To produce evidence	Предъявлять доказательства
To release someone without charge	Отпустить без предъявления обвинений
To solve a crime	Раскрыть преступление

### Название преступлений:

(A) burglary /'bɜ:(r)gləri/	Кража со взломом
(A) car/auto theft /θeft/	Угон автомобиля
(A) murder	Преднамеренное убийство
(A) rape	Изнасилование
(A) robbery	Грабеж, кража
An outrage	Грубое нарушение, злодеяние, надругательство



Blackmail	Шантаж
Drug trafficking	Контрабанда наркотиков
Fraud	Мошенничество
Hijacking	Захват самолета
Illegal acts/actions	Противоправные действия
Kidnapping	Похищение людей
Malfeasance / ,mæl'fi:z(ə)ns/	Злоупотребление служебным положением/властью
Manslaughter	Непреднамеренное убийство
Mugging	Уличный грабеж
Shoplifting	Магазинная кража
Skimming	Преступление, при котором мошенники считывают данные вашей банковской карты во время того, как вы пользуетесь банкоматом
Smuggling	Контрабанда